



www.tralaho.fr

Slovaque



Je dois prendre votre pouls.
Musím vziať si pulz.



Je dois prendre votre tension artérielle.
Musím vziať váš krvný tlak.



Je dois prendre votre température.
Musím vziať svoju teplotu.

Je dois prendre votre fréquence respiratoire.
Musím vziať svoju dychovú frekvenciu.



Je dois vous faire une prise de sang.
Musím vás krvný test.

Je dois vous poser une perfusion.
Musím sa ťa spýtať na jednu infúziu.



Je dois refaire votre pansement.
Musím zopakovať svoj obvaz.



Je dois vous faire une piqûre.
Musím vám dať injekciu.



Je viens faire votre toilette.
Prichádzam do svojho WC.

Vous ne devez pas boire.
By ste nemali piť.



Vous ne devez pas manger.
Nemali by ste jesť.



Vous ne devez pas fumer.
Tie by nemali fajčiť.

Vous ne devez pas vous lever.
Nemusíte vstávať.



Je vous donne des médicaments.
Dám vám liek.

Je vous donne des antalgiques.
Dám vám lieky proti bolesti.

Vous allez avoir :
Budete mať:



une radio

rádio

une échographie

ultrazvuk



un scanner

skener



un plâtre

sadrový

un pansement

toaletný



C'est la sonnette pour nous appeler.
Je to zvon nám zavolať.

Ce sont les boutons pour allumer ou éteindre la lumière.
Jedná sa o tlačidlá pre zapnutie alebo vypnutie svetla.

Ce sont commandes pour monter ou descendre le lit.
Ide o príkazy na zvýšiť alebo znížiť posteľ



www.tralelho.fr

Slovaque

(A donner au patient)

Jedná sa o kus, ktorý umožňuje, aby nám povedali, čo cítite alebo chcete.
Sme tu preto, aby vám pomohol, zavolajte nám.

Ja chcem jesť.

Je veux manger.

Chcem piť.

Je veux boire.

Chcem močiť.

Je veux uriner.

Chcem sa vyprázdniť.

Je veux déféquer.

Bolí to.

J'ai mal.

Bojím sa.

J'ai peur.

Je mi horúco.

J'ai chaud.

Je mi zima.

J'ai froid.

Mám pocit na zvracanie.

J'ai des nausées.

zvracala som.

J'ai vomi.

Točí sa mi hlava.

J'ai des vertiges.

Chcel by som byť zmenený (I močil).

Je voudrais être changé (j'ai uriné).

Chcem sa usadiť v posteli

Je veux être réinstallé dans mon lit.

Chcem informácie.

Je voudrais des informations.